

Money Making Flashy Designs in a Box Banners & Intros Vol. 1

=日本語マニュアル=

この日本語マニュアルは原文をそのまま直訳するだけではなく、日本人にわかりやすく翻訳した「超訳」で制作いたしました。日本人向けのわかりやすい文章とさせていただきます。

オリジナル制作のマニュアルですので、翻訳だけではなく、よりわかりやすく理解できますように説明文章を追加して制作いたしました。



ここには、あなたがこのツールを使用するための操作マニュアルが記載されています。解説に従いあなたのホームページに張ってご活用ください。

収録ファイル一覧



99_banners

このフォルダには、宣伝用バナー素材が収録されています。



flashfiles

このフォルダには、フラッシュ素材が収録されています。



flashyvol1

このフォルダには、プログラム本体が収録されています。



website4

このフォルダには、宣伝用のウェブサイトが収録されています。

・日本語マニュアル

この E-BOOK は海外製のため、すべてのファイル及びソフトは英語ですが、次のページにある日本語による設置マニュアルをお読みいただくと、英語のわからない日本人でも簡単に設置することが出来ます。

設置マニュアル

手順 E - B O O Kの起動



flashyvol1

というフォルダを開きます。そこには



flashyvol1

というアイコンがあります。

そのアイコンをダブルクリックします。これでE - B O O Kが起動します。

表示されるのは、すべて英語です。

そこに表示されている解説を日本語に「超訳」したのがこのマニュアルです。

ですので英語の解説を読む必要はありません。

手順 フラッシュバナーの選択

画面左フレームにある Page01 ~ Page19 の中から、あなたの設置したいフラッシュバナーを選びます。

バナーには、上部にそのフラッシュバナーの名前が付いていますので、あなたが設置したいフラッシュバナーを選びましたら、そのフラッシュバナーの名前を覚えておきます。

手順 フラッシュバナーの設置タグの作成

フラッシュバナーをホームページに挿入(設置)するためのタグを作成します。

下記の様式にて行ってください。

```
<embed width="128" height="128" src="banner13.swf">
```

横サイズ

縦サイズ

設置するファイル名

上記の場合、バナー番号13のファイルを設置するということです。

手順 タグの挿入

手順 で作成したタグをホームページのHTMLファイルの希望する任意の場所にタグで挿入します。

挿入し設置いたしましたら、保存を行い、動作を確認してください。

以上で設置は完了です。

超 翻 訳

原文 Where can I find the flash files?

After unzipping, all the files will be loaded in a folder called flashyvol1. You will notice that there are files that has an extension called **swf**. For example the first flash banner is called **banner1.swf**.

超訳 私はどこでフラッシュ・ファイルを見つけることができますか。

解凍後に、ファイルはすべて flashyvol1 というフォルダーに展開されるでしょう。そこにファイルがあることに確認できるでしょう。それは.swf という拡張子のファイルで収録されています。例えば、第 1 のフラッシュバナーは banner1.swf となっています。

原文 Is there a way to view all the flash files ?

Yes! Just click on the side menu to start viewing all the flash files!

超訳 すべてのフラッシュファイルを見て確認することは出来ますか？

はい。フラッシュ・ファイルをすべて見るためには、側面(左フレーム内)のメニューをクリックしてください。

原文 Can I use the flash file in any web page?

Yes, you can! You can use them any way you want with no royalty fees. You can even use them in your auctions.

超訳 私はあらゆるのホームページでフラッシュ・ファイルを使用することは出来ますか？

はい、できます。それらをロイヤルティ料金なしで設置したいすべてのホームページで使用しても構いません。さらに、オークションなどでも使用して構いません。

原文 Where can I use the flash files?

You can use it as a banner, as an intro or just to make your web page very attractive and appealing.

超訳 私はどこでフラッシュ・ファイルを使用することができますか。

あなたのホームページを魅力的に演出するためだけでなく、バナーや宣伝などで自由に使用することが出来ます。

原文 What is the HTML code to embed the files into my webp age?

Just add the following piece of code to your web page. The variables in red can be changed.

```
<embed width="128" height="128" src="banner13.swf">
```

超訳 私のホームページにフラッシュバナーを設置するための HTML コードはどのようにしたらいいのですか？

それは、ホームページのソースに次のコードを加えるだけです。赤の中の数字は変更することができます。

```
<embed width="128" height="128" src="banner13.swf">
```

原文 How will I embed banner intro files into Frontpage?

This is so easy to do. Just go to

[Insert -> Advanced -> Plug-In](#)

and click on the "browse" button. Select your banner intro. Now enter the appropriate size and click on OK. Then, save, and preview your file.

超訳 私は、どのようにホームページにフラッシュバナーを埋め込むでしょうか。

フラッシュバナーの設置は非常に簡単です。

単に [フラッシュバナーファイル](#)を設置し、ホームページに呼出用のタグを挿入するだけです。

そして、適切なサイズに調整して保存するだけです。

原文 Can I resize the flash files?

Yes, you can resize the file to any size that you want.

Click here to see an enlarged flash file [>>](#)

超訳 私はフラッシュ・ファイルのサイズ変更してもよいですか。

はい。あなたはフラッシュファイルのサイズを自由に変更することができます。

拡大したフラッシュ・ファイル>>を見るためにここをクリックしてください。

[E - Bookの >>](#) をクリックで拡大したフラッシュファイルを見ることが出来ます。

原文 Do I need the ShockWave plugin to make it work?

NO! Your banner intros will run independently of any Flash plugins.

超訳 私は、フラッシュファイルを使用するためにショックウェーブのプラグインを必要としますか。

いいえ! あなたの設置するフラッシュファイルは任意のフラッシュプラグインと無関係に動作するでしょう。

原文 Can I sell or resell the flash files?

Yes! Your purchase comes with resell rights. You can sell as many copies of the software if you want but you cannot sell the resell rights. Master resell rights can only be obtained from me for [\\$29.95](#). Be sure to email me if you are interested.

超訳 私はこのフラッシュ・ファイルを再販することができますか?

はい! あなたの購入は再販権利によるものです。

あなたは再販権利を販売することは出来ませんがソフトウェアを自由にコピーして再販することが出来ます。

あなたが再販権利を希望する場合は、私にメールをください。29.95ドルで再販権利を販売致します。

[再販権利は購入により付いています。](#) このあとの再販権利の解説をご覧ください。

Master resell rights

正規再販権利



このソフトには正規再販権利
(マスター・リセール・ライト)
が付属しています。

あなたがこのソフトを再販権利付きで購入したように、あなたもこのソフトを再販権利付きで販売することが出来ます。そして再販によって得られた利益は100%あなたのものです。

再販する価格は自由ですが、ネット上での相場や同業者へのマナーなども考慮し、あまり安く販売しない方がよいでしょう。

このソフトには、再販用の販売ページの見本を収録しています。
ご自由に加工してご利用ください。

国内法では、特別商取引法というものがございます。販売者を明確にするために販売者の情報を記載することが義務とされています。ご注意ください。

この度は、ご購入いただきましてありがとうございました。

